

بلاغ لمجلس المنافسة متعلق بتبليغ مشروع عملية تركيز اقتصادي يخص تولي شركة "FS KKR Capital Corp" المراقبة الحصرية غير المباشرة لشركة "Midco Inc LBT" عبر اقتناء مجموع حقوق التصويت والأسهم العادية المتداولة

طبقا للمادة 13 من القانون رقم 104.12 المتعلق بحرية الأسعار والمنافسة كما تم تغييره وتتميمه والمادة 10 من المرسوم التطبيقي رقم 2.14.652، يضع مجلس المنافسة رهن إشارة العموم "ملخص العملية" أدناه والذي يتضمن المعلومات الموجهة من قبل الأطراف.

وقد تم إعداد هذه المعلومات من قبل الأطراف المبلغة التي تعتبر وحدها المسؤولة عنها، ذلك أن كل المعلومات، الخاطئة أو غير الصحيحة، التي قد تشتمل عليها لا تعبر بتاتا عن موقف مجلس المنافسة حول العملية المرتقبة.

إن نشر هذا البلاغ لا يفيد بأن ملف التبليغ يعتبر كاملا طبقا أحكام المادة 9 من المرسوم رقم 2.14.652 الصادر بتطبيق القانون رقم 104.12 المتعلق بحرية الأسعار والمنافسة.

أسماء المقاولات والمجموعات التي تنتمي إليها:

- الجهة المقتنية: شركة "FS KKR Capital Corp "؛
 - الجهة المستهدفة: شركة "LBT Midco Inc".
 - طبيعة العملية:
 - تولي المراقبة الحصرية.

القطاعات الاقتصادية المعنية:

- خدمات التكنولوجيا اللغوية.

الأجل المحدد للأغيار المعنيين من أجل إبداء ملاحظاتهم:

- 10 أيام ابتداء من تاريخ نشر هذا البلاغ، وينتهي هذا الأجل يوم 24 نونبر 2025.



ملخص غير سري للعملية مسلم من قبل الأطراف

توصل مجلس المنافسة بتبليغ متعلق بعملية تركيز اقتصادي تخص تولي شركة «Capital Corp.» المراقبة الحصرية لشركة «LBT Midco Inc.» عبر أداة الاستثمار «New Lionbridge, LP» ، لكامل حقوق التصويت والأسهم العادية المتداولة لشركة «LBT Midco Inc.».

«FS KKR Capital Corp.» هي شركة مساهمة مُدرجة في بورصة نيويورك، ومتخصّصة في توفير حلول ائتمانية مُفصّلة للمقاولات الخاصة من فئة السوق المتوسطة في الولايات المتحدة. وتتولى «FS/KKR Advisor, LLC» مهام الاستشارة الاستثمارية لشركة KKR» (Capital Corp.» دهي تخضع للمراقبة المشتركة للشركتين «Future Standard».

« Future Standard » هي شركة مسيرة عالمية للأصول البديلة وتدير ما يزيد على 86 مليار دولار من الأصول، وتخدم قاعدة واسعة من العملاء تضمّ المستثمرين المؤسساتيين والمهنيين الماليين والمستثمرين الأفراد . كما توفّر «Future Standard» طيفًا متنوعًا من فئات الأصول والاستراتيجيات البديلة يشمل رأس المال الخاص، والائتمان، والعقار، إلى جانب الاستثمارات والحلول متعددة الأصول .

« KKR & Co. » هي شركة استثمار عالمية تُقدِّم حلولًا في إدارة الأصول البديلة وأسواق الرساميل والتأمين. وترعى «KKR & Co.» صناديق استثمار تستثمر في رأس المال الخاص والائتمان والأصول العقارية، ولها شركاء استراتيجيون يديرون صناديق تحوّط.

«LBT Midco Inc.» هي شركة يقع مقرّها بالولايات المتحدة الأمريكية، وتوفّر خدمات الترجمة والتوطين والخدمات المُدارة. وتقدّم «LBT Midco Inc.» مجموعة من الخدمات لزبنائها الدوليين، ولا سيما (i) :خدمات التوطين والترجمة لمختلف القطاعات على الصعيد العالمي (ii) خدمات الترجمة الشفوية (الموجّهة أساسًا إلى زبناء مقيمين بالولايات المتحدة الأمريكية) (iii) خدمات ألعاب الفيديو (بما في ذلك اختبارات الأخطاء والفروق الثقافية، والتوطين، والخدمات الصوتية، وتجربة اللاعب وخدمات مُلحقة أخرى) (iv) خدمات التسيير، بما في ذلك إنشاء المحتوى، أي إعداد وثائق تقنية مثل الأدلة، واختبارات المنتجات (v) تدريب الذكاء الاصطناعي ـ

إنشاء البيانات ووسمها وغيرها (حيث يُسهم التدخل البشري في إنشاء البيانات أو فحصها لاستعمالها في تدريب نماذج الذكاء الاصطناعي).

حرر في الرباط بتاريخ 13 نونبر 2025